大会

安全理事会

第十届紧急特别会议

第六十六年

议程项目 5

以色列在被占领的东耶路撒冷和其余
被占领巴勒斯坦领土上的非法行动

2011 年 4 月 8 日巴勒斯坦常驻联合国观察员给秘书长和安全理事会主席的同文信

谨通过本函对管理国以色列加紧对被囚加沙地带巴勒斯坦人民的军事侵略表示严重关切。在过去的 24 小时中，以色列对加沙地带进行空袭并发射火炮，造成 13 名巴勒斯坦男女平民死亡，十余人受伤。在惨遭占领国以色列杀害的无辜平民中包括一对母女。

鉴于当前局势恶化、紧张加剧、形势危机，巴勒斯坦领导人呼吁国际社会要求以色列停止针对加沙地带的军事攻击，遵守国际人道主义法义务，并立即停止针对巴勒斯坦平民的所有袭击以及各种形式的军事报复和集体惩罚行动。这是停止流血、扭转已经吞噬无数无辜生命并对我们人民造成巨大破坏和伤害的暴力恶性循环的前提条件。

昨天，4 月 7 日，以色列占领部队对加沙地带的拉法、汗尤尼斯和加沙市地区发动空中军事袭击，造成 5 名巴勒斯坦人死亡。其中，一名男子 Mahmoud Al-Manasra (50 岁) 被发射在其加沙市 Shujia'iyya 居民区住宅附近的炮弹击中身亡。包括一名小孩在内的五名平民在袭击中受伤。在另一起军事袭击中，有 4 名巴勒斯坦人被占领部队杀害，他们是 Salh Al-Tarabeen (38 岁)；Mus'ab Al-Sufi (28 岁)；Muhammad Al-Mahmoum (25 岁)；Khaled Al-Dubari (21 岁)。

以色列领导人最近扬言，要继续袭击加沙地带。为此，占领国今天仍在持续不断地发动军事袭击，蓄意过度使用武力、滥杀无辜。今天到目前为止，以色列针对加沙市、拉法和汗尤尼斯内外的军事袭击又造成 6 名巴勒斯坦人死亡，十余



人受伤。占领部队在袭击中击中一处住房，炸死一名 45 岁的妇女 Najah Qudaih 及其 21 岁的女儿 Nidal Qudaih，她的另一个女儿和其他 3 名平民受伤。在另一次空袭中 55 岁的 Talal Abu Taha 身亡，而在针对 Khuza'a 镇的袭击中，2 名巴勒斯坦男子 (Abdallah Al-Qarra 和 Mo'taz Abu Jamei) 身亡。此外，今天占领部队还杀害了拜特拉希耶的 Ra'ed Shehada (27 岁)，以及加沙市 Shuja'iyya 的 Ahmed Ghora (31 岁) 和 Mahmoud Wa'el Al-Jaru。

巴勒斯坦领导人谴责这种针对巴勒斯坦平民的残酷和非法的军事袭击，呼吁以色列停止针对我们人民的所有侵略和恐怖行动。在这方面，必须指出生活在巴勒斯坦被占领土内包括东耶路撒冷的以色列占领下的巴勒斯坦人民有权受到国际人道主义法的保护，占领国剥夺这种保护、进行残酷袭击并系统侵犯人权而不受惩罚的情况再也不能继续下去了。为此，我们再次要求立即全面取消管理国以色列对加沙地带巴勒斯坦人民实施将近四年的非人道、非法和不道德的禁运，这是对 150 万人民的集体惩罚。

与此同时，我们不得不再次强调指出，由于以色列继续采取并加紧实施其他政策和做法，西岸局势变得十分严峻。特别是，以色列非法和侵略性的殖民运动继续迅速展开。以色列占领部队最近挑衅性地宣布，打算在被占领的东耶路撒冷非法定居点增建住所，前几天又破坏了更多的巴勒斯坦财产和土地。昨天，4 月 7 日，以色列用推土机铲除了约旦谷地北部地区 Al-Aqaba 村的住房、新铺公路、农用建筑和照明设施。村委会主任震惊地指出，近年来占领国向该村发出了难以计数的拆除令，村内 95% 的房子将被拆除。并且，极端主义定居者继续在巴勒斯坦被占领土内为所欲为，在哈立尔 (希伯伦) 以南地区破坏了更多的巴勒斯坦农田。

占领国还继续逮捕和关押包括妇女在内的巴勒斯坦平民，侵犯其人权，对其大肆进行恐吓和凌辱。在这方面，我们必须提请注意以色列占领部队最近对西岸那不勒斯以东 Awarta 村发动的袭击。由于以色列对附近定居点一家人被杀一事进行讯问和调查，该村连续数周遭到袭击。4 月 7 日星期四午夜后，数百名以色列士兵进入村庄，在黑夜中袭击民宅，围捕数十名男子妇女。至少有 100 名巴勒斯坦妇女被捕，其中包括一些老年妇女。士兵们强迫她们进入一个营地，对其进行讯问、按手印和进行 DNA 检测。这一事件进一步加深了巴勒斯坦平民因占领国系统的骚扰、恫吓、使用武力和集体惩罚行为所造成的创伤和产生的恐惧心理。

鉴于目前包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土局势，特别是加沙地带局势的严重性，巴勒斯坦领导人呼吁国际社会采取紧急行动，以防止更多的平民被杀，防止紧张和动荡局势进一步恶化。国际社会必须根据国际法承担责任，确保占领国以色列遵守国际法，包括人道主义和人权法以及联合国相关决议规定的各项义务。国际社会不应解除以色列的国际义务，任由其进行这种军事袭击、杀害和伤残无辜平民、破坏财产、对巴勒斯坦领土进行殖民、任意拘禁和关押巴勒斯

坦平民而无需承担责任或接受惩罚。巴勒斯坦领导人特别呼吁安全理事会采取行动，维护其各项有关决议，承担维护国际和平与安全的首要责任。

在此信之前，我们已就自 2000 年 9 月 28 日以来在包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的持续危机发出 388 封信函。从 2000 年 9 月 29 日 (A/55/432-S/2000/921) 到 2011 年 4 月 5 日 (A/ES-10/515-S/2011/224)，所有信函构成了一套基本记录，记载了占领国以色列自 2000 年 9 月以来对巴勒斯坦人民犯下的罪行。必须使占领国以色列为所有这些战争罪、国家恐怖主义行径和系统侵犯巴勒斯坦人民人权的行径承担责任，必须把犯罪者绳之以法。

请将本信作为大会第十届紧急特别会议议程项目 5 的文件和安全理事会的文件分发为荷。

巴勒斯坦常驻联合国观察员

大使

里亚德·曼苏尔(签名)